



2008 中国国内旅游交易会

特刊

郑州日报

7

2008年4月11日 星期五

编辑 马艺波 刘锋 电话 67655287 E-mail:zzrbdxw@163.com

希望与河南更好地合作

——访圣荷塞市市长 Johnny Araya Monge

来自哥斯达黎加圣荷塞市的市长 Johnny Araya Monge 是第二次来中国，第一次来郑州。虽然抵达郑州仅有一天时间，他称自己已经感受到这座城市快速的发展和庞大的经济规模，而郑州的市容市貌更激起他“出乎意料的好”的由衷赞叹。

Johnny Araya Monge 说，哥斯达黎加充满热带风情，与地处中原的郑州有着不同的山水风情，很希望以旅游为纽带，促进两地更密切的合作。希望更多的河南人到哥斯达黎加观光，同时有更多的哥斯达黎加人到河南领略悠久文化。

除了参加本届世界旅游城

市市长论坛，这位市长此次河南之行还有一个目的，就是寻找合作的伙伴。他说，哥斯达黎加想建一个中国区，想在中国寻找建筑公司去协助建设，他表示，希望与河南建立更加友好的关系，开展更好的合作。

因为接下来还要到上海、广东、香港等地，Johnny Araya Monge 今日就必须离开郑州，这让他倍感遗憾。他通过翻译告诉记者，因为时间太紧，他不得不打消参观少林寺的念头，而对于郑州——这座历史悠久、文化丰富的城市，也只能留到下次再仔细感受品味了。

本报记者 侯爱敏

把洛阳牡丹节办到图尔

——访法国图尔市中法关系办公室主任韩莉芳

“河南历史文化积淀深厚，自然景观丰富多彩，法国图尔市希望今后加强与河南旅游、经济、文化等各方面的交流与合作。”法国图尔市中法关系办公室主任韩莉芳这样介绍此行目的。

韩莉芳介绍，图尔市是法国中央大区最大的城市，高科技产业和旅游业极为发达，是法国著名的大学城。建筑风格新奇现代的芬奇国际会议中心和规模宏大的图尔展览中心经常举办各种展会。图尔也是一座文化城市，历史上很多著名的艺术家和文学家都在此留下自己的足迹，如达芬奇就在此长住，拉伯雷和巴尔扎克就是生于斯长于斯的图尔人。

“我出生在西安，1984年到了法国。”韩莉芳说，虽然是中国人，但还是第一次来郑州，尽管如此，她对河南和郑州并不陌生，法国图尔市很重视发展中国的旅游市场，20多年前，图尔就和洛阳结为姐妹城市。

韩莉芳说，图尔市市长让·杰曼率团参加此次会议，旨在进一步加强与河南的全面交流和合作，会议期间，将与洛阳市协定有关合作协议，把洛阳牡丹节办到图尔。同时，图尔将寻求与河南及其他地区合作，在国内联合举办法国著名的卢瓦尔河谷葡萄酒节。

本报记者 孟斌 实习生 周力凡

今年大力开拓河南市场

——访赤壁市副市长黎钢

赤壁，让人第一联想到的自然是历史上有名的赤壁之战。让人意想不到的，就是1800年前三国时期的那场战争，成就了今天一个城市独一无二的旅游品牌。黎钢就来自这个城市，是湖北省赤壁市主管旅游的副市长。

黎钢告诉大家，今年刚好是赤壁大战发生1800年，也是赤壁市努力开拓旅游市场的重要一年。赤壁市保留着三国时赤壁战争的古战场，我们要让更多人分享到这一历史财富。

虽然自称分管旅游工作时间不长，黎钢的理论见解并不输人。他说，旅游在拉动经济

发展中越来越具有火车头作用，是提升城市知名度、扩大开放、拉动就业、提高税收的重要途径和手段。目前，赤壁的主要市场是湖南和湖北，迫切需要对外拓展市场，而紧邻的河南就是重要目标。

黎钢说，其实，赤壁市在河南的推介早已开始，2002年，赤壁市就曾组团来郑推介，今年将继续加大在郑州推介的力度，计划将赤壁的旅游产品以“打包”形式向河南市场推出。这次来，希望与河南的旅行社有更多接触，形成更多互动。

本报记者 侯爱敏

文化是郑州旅游的个性

——访布达佩斯市议员 Andras Ivan Bojar

Andras Ivan Bojar 是匈牙利布达佩斯市主管城市形象的议员，翻译告诉我们，相当于国内主管城市建设的副市长。

和诸多第一次到郑州来的外国客人一样，这位布达佩斯市的议员首先发出“没想到郑州这么发达、现代”的感叹。这位自小受欧洲文化熏陶的客人坦言对郑州了解很少，但知道河南的文化底蕴十分深厚，十分仰慕少林功夫。

素有“多瑙河明珠”之称的布达佩斯，是欧洲一座古老而美丽的城市，作为城市管理者之一，他对郑州在城市推介、旅游拓展上提出了自己的建议。

Andras Ivan Bojar 说，郑州首先要继续加大自我推介的力

度，而且在推介工作中要注意凸显郑州悠久丰富的文化特色，这是郑州的个性，可以制作一些体现古代文化风格的手工艺品，展示郑州人自己的生活状态、生活习性，并设身处地为顾客提供他们希望看到的东西，最能展现郑州特色的东西。

他说，很感谢这次论坛给了自己一个领略郑州的机会，让自己可以从更多视角考虑旅游发展的问题，并获得更多新的理念。在郑州停留的5天时间，他将参观少林寺、龙门石窟，还将观看《禅宗少林》、《东京梦华》等歌舞剧表演，也将充分利用这段时间好好感受郑州、了解郑州。

本报记者 侯爱敏



法国图尔市中法关系办公室主任 韩莉芳



赤壁市副市长 黎钢



哥斯达黎加圣荷塞市市长 Johnny Araya Monge



张家界市副市长 肖凌之

郑州张家界优势可互补

——访张家界市副市长肖凌之

张家界是闻名国内外的旅游胜地，作为主管旅游的副市长，肖凌之自然成为与会媒体追逐的对象。

张家界的旅游资源得天独厚，不仅有丰富的自然山水资源，而且拥有红色旅游资源、少数民族文化资源。目前，张家界拥有国家级旅游区点13处。同为中部城市，郑州与张家界在旅游产业发展上有无合作的空间？肖凌之的回答是，河南和湖南、郑州和张家界在旅游资源上可以实现很好的互补。河南是全国的人口大省，旅游市场前景十分广阔，是大家非常重

视的市场，也一直是张家界主要的国内旅游市场之一，2007年，河南到张家界旅游的游客达到20万人次。同时，张家界与郑州的旅游资源也有着巨大的差异性和互补性，郑州人文旅游资源相当丰富，张家界的自然山水游特色突出，在中部崛起、中部六省密切合作的大背景下，未来两市在旅游发展上可以携手共赢。

肖凌之说，张家界计划在今年开通至郑州的旅游专列，并将在郑举办张家界旅游文化节，吸引更多的河南组团社、旅行社到张家界考察。

本报记者 侯爱敏

今后带更多游客来郑州

——访加拿大安省公民暨移民部部长陈国治

“哇！郑州怎么这么棒！”加拿大安大略省公民暨移民部部长陈国治说，这是他对郑州的第一印象。

陈国治是个地道道的“中国通”，采访中，他一直用流利的中文和记者交谈。陈国治说，他是代表加拿大安省公民暨移民部来郑州参加这次世界旅游城市市长论坛的，来之前他对他的加拿大朋友说，这次就是来学习的。“要想在中国发展、推销自己的产品，首先要多向中国人学习。”

陈国治说，他从1983年开始步入中国，但业务多集中

在北京、上海等城市。今年1月份，他曾带一批客人来河南旅游，到郑州参观景点，没想到到郑州这么漂亮。“这么美丽的城市，尤其是到郑东新区转一转，真是太棒了！”陈国治发出由衷的赞叹。他还特别夸赞，郑东新区很有活力，也很有发展潜力。

自从第一次来郑州后，这个“中国通”就迷恋上了郑州。陈国治说，今年8月份他要到北京看奥运会，到时还会带游客过来，让他们多了解中原，了解具有悠久历史的古都郑州。

本报记者 孙志刚



匈牙利布达佩斯市议员 Andras Ivan Bojar



锦州市委常委、副市长 李庆堂



新西兰南怀卡托市副市长 詹妮芙



澳大利亚蓝山市市长 吉姆·安吉尔

两市牵手共拓旅游市场

——访锦州市委常委、副市长李庆堂

论坛开幕式结束后，利用短暂的中场休息，记者采访了辽宁省锦州市委常委、副市长李庆堂。

“锦州是个好地方！”还没等记者开口，李庆堂就迫不及待地当起导游：“锦州除了辽沈战役纪念馆和纪念馆，还有北宁市的北镇庙和崇兴寺双塔、义县的奉国寺和万佛堂石窟。近郊的观音洞和西北部的翠岩山、海滨的笔架山和天桥，也是旅游胜地……”作为主管旅游的副市长，李庆堂推介起锦州的旅游资源，如数家珍。

此次来郑州参加旅游交易会，是李庆堂第三次到郑州。之前，他曾在1999年和2003年

来过郑州。谈起对郑州的印象，这位副市长赞叹道：“郑州近10年来的发展突飞猛进，建筑越来越漂亮，商业越来越繁荣，知名度越来越大，厚重的中原文化更让人震撼。”李庆堂还不住地夸奖郑州人民热情、好客。他说，有机会一定带家人一起到少林寺看中国功夫，到洛阳看牡丹，到开封感受宋代文化，品尝第一楼的包子。

“欢迎您到锦州来！”最后，李庆堂也向记者发出诚挚邀请，他希望今后郑州和锦州能加强旅游项目的交流和合作，优势互补，共同开拓旅游市场。

本报记者 张丽霞

热情郑州让人流连忘返

——访巴西圣卡塔琳娜州议员 Zany Leite

巴西圣卡塔琳娜州议员 Zany Leite 对郑州并不陌生。从2000年至今，他已经来郑15次之多，用他的话说，郑州市的很多景点他都去过。

对于此次参加的世界旅游城市市长论坛，Zany Leite 感慨很多，他说，旅游是一种很有发展前途的事业，是一个没有污染的产业，发展这一产业可以获得很大的财富，有利于提高人民的生活水平。虽然前期会有诸如交通、酒店等配套设施的投入，但后期可以获得很大的回报。他认为，这次论坛可以帮助提醒世界的旅游业人士重视保护自然资源，使产业获得持续的、良性的发展。此

次论坛也是展示郑州的良好机会，郑州有许多美丽的自然资源和人文资源，非常需要扩大与外界的交流。

当记者让 Zany Leite 用一个词来表达他对郑州和郑州人的印象时，他选择了“友好”、“友情”，并称赞郑州人的热情、友好吸引他对这座城市流连忘返。他说，河南的景点中，龙门石窟给他留下了最深的印象，以后会带更多的巴西人来了解中国、了解河南，了解郑州，也希望更多的河南人到巴西观光。郑州有几千年的历史，两地有广阔的合作空间，可以在合作中实现更好的发展。

本报记者 侯爱敏

中原景色给人美好印象

——访新西兰南怀卡托市副市长詹妮芙

新西兰南怀卡托市副市长詹妮芙长得娇小玲珑，戴着一副眼镜，非常爱笑，记者采访她时，她很开心，一字一句认真地说着记者偶尔才能听懂几个单词的英语。她第一次来中国，中原的景色给她留下非常好的印象。

詹妮芙说，郑州很干净，建筑很漂亮，人多，车多。她笑着说，他们那里没有这么多的人和车。此次来郑州，詹妮芙了解到河

南的很多名胜。詹妮芙对什么事都充满新奇，如果有话没有来得及翻译，她就会追问：说什么呢？记者告诉她对南怀卡托市不太熟悉时，陪同她的一位首席执行官马上回到会场拿来一个光盘，让记者有空看看南怀卡托市的美景。得知自己可能上报纸，詹妮芙显得很激动，叮嘱翻译把采访她的报纸找来，她要寄回新西兰。

本报记者 王文霞

参观少林寺我期待已久

——访澳大利亚蓝山市市长吉姆·安吉尔

参加世界旅游城市市长论坛的代表来自不同的国家，这给记者采访增加了不少难度，语言不通成为最大的障碍。昨日下午的专题论坛讨论会上，记者正好和做翻译的郑州大学外语系学生陈小兰相邻，由她架桥，记者采访了澳大利亚蓝山市市长吉姆·安吉尔先生。

安吉尔高大魁梧，虽然头发花白，但精神头很足。第一次来中国的他知道不少中国的名胜古迹，“少林寺、龙门石窟，我都知道，还在网上查询过”。得知11日将去登封和洛

阳参观，他显得很高兴：“这是我期待已久的时刻。”很多人并不熟悉蓝山市，安吉尔一面比划一面说：“蓝山市离悉尼开车只有两个小时的路程。”

谈到对郑州的印象，安吉尔说非常好。他说，这里的人非常热情、友好，城市有很多古迹，也有很多现代化的建筑，尤其是会展中心，非常漂亮。他期待再次来到郑州，而且希望郑州能和蓝山市结成友好城市，两个城市的人可以经常来往、交流。

本报记者 王文霞

本版图片由本报记者 汪静文 李焱 李利强 摄